



V1600

V1600

FR GANTS DE PROTECTION.- V1600: BOITE DE 50 GANTS JETABLES NITRILE NON POWDRÉ - LONGUEUR 24 CM **Instructions d'emploi:** Gant de protection à usage unique, étanche à l'eau et à l'air, prévu pour un usage sans dangers de risques mécaniques, électriques ou thermiques. Ce produit fournit une résistance à certains produits chimiques. Ce produit protège contre les bactéries, les moisissures et les virus. Veuillez suivre les bonnes procédures d'enfilage, de retrait et d'ajustement des gants en préservant le confort et l'hygiène de la main afin d'éviter toute contamination. Enfilage - Tenir le gant par le bourrelet avec une main. Alignez le pouce du gant avec le pouce de l'autre main et glissez votre main dans le gant, un doigt dans chaque doigt du gant. Tirez par la paume du gant pour obtenir un bon ajustement. Enfilez l'autre gant en procédant de la même manière. Retrait - Tenir le bourrelet du gant et tirer vers le doigt jusqu'à ce que le gant s'enlève. **Limites d'utilisation:** Ne pas utiliser hors de son domaine d'utilisation défini dans les instructions d'emploi ci-dessus. Ne pas utiliser avec des produits chimiques corrosifs, toxiques ou irritants autres que ceux cités dans les performances sans essais préalables. Ces informations ne reflètent pas la durée réelle de protection sur le lieu de travail, ni la différenciation entre les mélanges et les produits chimiques purs. La résistance chimique a été évaluée dans des conditions de laboratoire à partir d'échantillons prélevés uniquement au niveau de la paume et ne concerne que le produit chimique objet de l'essai. Lorsqu'ils sont usagés, les gants de protection peuvent offrir une résistance moindre aux produits chimiques dangereux, en raison de l'altération de leurs propriétés physiques. Les mouvements, les accrocs, les frottements ou la dégradation causée par le contact avec les produits chimiques, etc. peuvent réduire considérablement la durée réelle d'utilisation. Pour les produits chimiques corrosifs, la dégradation peut être le facteur le plus important à prendre en compte dans le choix des gants résistants aux produits chimiques. Veuillez à l'intégrité de vos gants avant et pendant l'utilisation, les remplacer si nécessaire. EPI de catégorie III utilisé pour des risques pouvant entraîner des conséquences très graves telles que la mort ou des dommages irréversibles pour la santé. Il est recommandé de vérifier que les gants sont adaptés à l'usage prévu car les conditions sur le lieu de travail peuvent différer de l'essai type réalisé, en fonction de la température, de l'abrasion et de la dégradation. La résistance à la pénétration a été évaluée dans des conditions de laboratoire et ne concerne que l'éprouvette objet de l'essai. Ces gants ne contiennent pas de substance connue comme étant cancérogène, ni toxique. **Instructions stockage/nettoyage:** Durée de vie : 5 ans. Stocker dans son emballage d'origine, au frais, au sec et à l'abri de la lumière. Non lavable. **EN PROTECTIVE GLOVES.- V1600:** BOX OF 50 POWDER-FREE NITRILE DISPOSABLE GLOVES - LENGTH 24 CM **Use instructions:** Protective glove for single use, waterproof and airtight, designed for use without mechanical, electrical or thermal hazards. This product provides resistance to certain chemicals. This product protects against bacteria, mold and viruses. Please follow the correct procedures of when donning, doffing, adjusting the gloves preserving comfort and hygiene of the hand to avoid any contamination. Donning – Hold glove by the bead with one hand. Align the glove thumb with your other hand thumb and slide your hand into the glove, one finger into each glove finger. Pull by the glove palm to get a good fit. Don the other glove by the same procedure. Doffing – Hold glove bead and pull toward the finger until the glove come off. **Usage limits:** Do not use out of the scope of use defined in the instructions above. Do not use with corrosive, toxic or irritant chemical products other than those mentioned in the performances without prior tests. This information does not reflect the actual duration of protection at the workplace or the differentiation between mixtures and pure chemicals. The chemical resistance has been assessed under laboratory conditions from samples taken from the palm only and relates only to the chemical subject of the test. When used, protective gloves may provide less resistance to the dangerous chemical due to changes in physical properties. Movements, snagging, rubbing, degradation caused by chemical contact etc. may reduce the actual use time significantly. For corrosive chemicals degradation can be the most important factor to consider in selection of chemical resistant gloves. Ensure your gloves are intact before and during use and replace if necessary. PPE category III used for risks that may cause very serious consequences such as death or irreversible damage to health. It is recommended to check that the gloves are suitable for the intended use because the conditions at the workplace may differ from the type test depending on temperature, abrasion and degradation. The penetration resistance has been assessed under laboratory conditions and relates only to the tested specimen. These gloves do not contain any substances known to be carcinogenic or toxic. **Storage/Cleaning instructions:** Service Life: 5 years. Store in a cool, dry place away from light in the original packaging. Not washable. **IT GUANTI DI PROTEZIONE.- V1600:** SCATOLA DA 50 GUANTI MONOUSO IN NITRILE NON TALCATO - LUNGHEZZA 24 CM **Istruzioni d'uso:** Guanti di protezione ad utilizzo unico, a tenuta contro acqua ed aria, previsti per utilizzo senza pericolo a rischi meccanici, elettrici o termici. Prodotto che garantisce resistenza ad alcuni prodotti chimici. Il prodotto protegge da batteri, muffe e virus. Seguire le procedure corrette per indossare, togliere e regolare i guanti, mantenendo il comfort e l'igiene delle mani per evitare contaminazioni. Indossare - Tenere il guanto per il polsino con una mano. Allineare il pollice del guanto con il pollice dell'altra mano e infilare la mano nel guanto, un dito in ogni dito del guanto. Tirare attraverso il palmo del guanto per una vestibilità aderente. Indossare l'altro guanto nello stesso modo. Rimozione - Afferrare il polsino del guanto e tirare verso il dito finché il guanto non si stacca. **Restrizioni d'uso:** Non utilizzare al di fuori dell'ambito di utilizzo definito nelle istruzioni di impiego allegate in seguito. Non utilizzare insieme a prodotti chimici corrosivi, tossici o irritanti, che non siano quelli citati nelle prestazioni senza test preventivo. Le informazioni non riflettono la durata reale della protezione sul posto di lavoro, né la differenziazione tra miscele e prodotti chimici puri. La resistenza chimica è stata valutata in condizioni di laboratorio a partire da campioni prelevati unicamente dal palmo e non riguarda i prodotti chimici oggetto del test. Quando usurati, i guanti di protezione possono presentare una resistenza minima ai prodotti chimici pericolosi, a causa della modifica delle loro proprietà fisiche. I movimenti, gli impigliamenti, gli sfregamenti, il degrado causato dal contatto chimico ecc. possono ridurre in modo significativo il tempo di utilizzo effettivo. Per prodotti chimici corrosivi, il degrado potrebbe rappresentare il fattore più importante da tenere in considerazione nella scelta di guanti resistenti a prodotti chimici. Curare l'integrità dei propri guanti prima e durante l'utilizzo, sostituirli se necessario. DPI di categoria III utilizzati per rischi che possono portare a conseguenze molto gravi come la morte o danni irreversibili alla salute. Si raccomanda di verificare che i guanti siano adatti all'uso previsto, in quanto le condizioni di lavoro possono differire dal tipo di prova eseguita, a seconda della temperatura, dell'abrasione e del degrado. La resistenza alla penetrazione è stata valutata in condizioni di laboratorio e riguarda solo i campioni oggetto del test. Questi guanti non contengono sostanze cancerogene, né tossiche. **Istruzioni di stoccaggio/pulizia:** Durata di vita : 5 anni. Mantenere in ambiente fresco e secco al riparo dal gelo e dalla luce nella propria confezione d'origine. Non lavabile. **ES GUANTES DE PROTECCIÓN.- V1600:** CAJA DE 50 GUANTES DE NITRILLO NO EMPOLVADO - LONGITUD 24 CM **Instrucciones de uso:** Guantes de protección de uso único, estancos al agua y al aire, previstos para usos sin riesgos mecánicos, eléctricos ni térmicos. Este producto ofrece resistencia a ciertos productos químicos. Este producto protege contra las bacterias, el moho y los virus. Siga los procedimientos correctos para ponerse, quitarse y ajustarse los guantes manteniendo la comodidad e higiene de las manos para evitar la contaminación. Colocación: sujete el guante por el reborde con una mano. Alinee el pulgar del guante con el pulgar de la otra mano y deslice la mano dentro del guante, un dedo en cada dedo del guante. Tire a través de la palma del guante para obtener un ajuste ceñido. Póngase el otro guante del mismo modo. Extracción: sujete el reborde del guante y tire hacia el dedo hasta que el guante se desprenda. **Limites de aplicación:** No utilizar fuera del alcance de uso definido en las instrucciones de empleo precedentes. No utilizar con productos químicos corrosivos, tóxicos o irritantes aparte de los mencionados en los rendimientos sin pruebas anteriores. Esta información no refleja la duración real de la protección en el lugar de trabajo, ni la diferenciación entre las mezclas y los productos químicos puros. La resistencia química ha sido evaluada en condiciones de laboratorio a partir de muestras tomadas únicamente de las palmas y solo se refiere al producto químico objeto de la prueba. Cuando han sido usados, los guantes de protección pueden ofrecer una resistencia menor a los productos químicos peligrosos, debido a las alteraciones de sus propiedades físicas. Los movimientos, los enganches, los roces, degradación debido al contacto químico, etc. pueden reducir de forma considerable el tiempo de uso real. Para los productos químicos corrosivos, la degradación puede ser el factor más importante a tener en cuenta en la elección de los guantes resistente a los productos químicos. Cuide la integridad de sus guantes antes y durante el uso; reemplácelos si es necesario. Los EPI de categoría III se utilizan para riesgos que pueden tener consecuencias muy graves, como la muerte o daños irreversibles para la salud. Se recomienda verificar que los guantes estén adaptados al uso previsto dado que las condiciones en el lugar de trabajo pueden diferir del ensayo tipo realizado de acuerdo con la temperatura, la abrasión y la degradación. La resistencia a la penetración ha sido evaluada en condiciones de laboratorio y solo se refiere a la muestra sometida a la prueba. Estos guantes no contienen ninguna sustancia cancerígena o tóxica conocida. **Instrucciones de almacenamiento/limpieza:** Vida útil: 5 años. Almacenar en su embalaje original, en ambiente fresco, seco y al resguardo de la luz. No lavable. **PT LUVAS DE PROTEÇÃO.- V1600:** CAIXA DE 50 LUVAS DESCARTÁVEIS DE NITRILLO SEM PÓ - COMP. 24 CM **Instruções de uso:** Luvas de proteção de utilização única, estanques à água e ao ar, previstas para uma utilização sem perigo de riscos mecânicos, elétricos ou térmicos. Este produto oferece uma resistência a certos produtos químicos. Este produto protege contra as bactérias, o bolor e os vírus. Siga as boas práticas para calçar, descalçar e ajustar as luvas para preservar o conforto e a higiene da mão de modo a evitar qualquer contaminação. Calçar – Segure a luva pela extremidade com a outra mão. Alinhe o polegar da luva com o seu polegar e deslize a mão para dentro da luva, colocando um dedo dentro de cada dedo da luva. Puxe a palma da mão da luva para obter um bom ajuste. Calce a outra luva do mesmo modo. Descalçar – Segure na extremidade da luva e puxe em direção aos dedos até que a luva fique elevada. **Limitação de uso:** Não utilizar para além do âmbito de utilização definido nas instruções acima. Não utilizar com produtos químicos corrosivos, tóxicos ou irritantes, que não sejam indicados nas características de desempenho, sem que sejam efetuados testes prévios. Estas informações não refletem a duração real de proteção no local de trabalho, nem da diferenciação entre as misturas e os produtos químicos puros. A resistência química foi avaliada em condições de laboratório a partir de amostras colhidas apenas ao nível da palma e diz apenas respeito ao produto químico objecto do ensaio. Se estiverem usadas, as luvas de proteção podem oferecer uma menor resistência contra os produtos químicos perigosos, devido a alteração das suas propriedades físicas. Movimentos, pegar, esfregar, degradação causados por contacto químico, etc. podem reduzir o tempo de utilização verdadeiro significativamente. Para os produtos químicos corrosivos, a degradação pode ser o factor mais importante a ter em conta ao escolher luvas resistentes aos produtos químicos. Verifique a integridade das luvas antes e durante o uso e substitua quando necessário. EPI de categoria III utilizado para os riscos que podem provocar consequências muito graves, incluindo a morte ou danos irreversíveis para a saúde. Recomenda-se verificar se as luvas são adaptadas à utilização previstas já que as condições no local de trabalho podem diferir do ensaio tipo efetuado, consoante a temperatura, a abrasão e a degradação. A resistência à penetração foi avaliada em condições laboratoriais e apenas diz respeito à amostra do teste. Estas luvas são isentas de substâncias conhecidas como cancerígenas, ou tóxicas. **Armazenamento/manutenção e limpeza:** Vida útil: 5 anos. Guardar na embalagem original, em local fresco, seco e ao abrigo da luz. Não lavável. **NL VEILIGHEIDSHANDSCHOENEN.- V1600:** DISPENSER MET 50 ONGEPOEDERD NITRIL WEGWERPHANDSCHOENEN - LENGTE 24 CM **Gebruiksaanwijzing:** Beschermende handschoenen voor éénmalig gebruik, water- en luchtdicht, bestemd voor een gebruik zonder mechanische, elektrische of thermische risico's. Dit product is bestand tegen bepaalde chemische producten. Dit product beschermt tegen bacterië, schimmels en virussen. Volg de juiste procedures voor het aantrekken, uittrekken en verstellen van handschoenen en zorg voor comfortabele handen en hygiëne om besmetting te voorkomen. Aantrekken - Houd de handschoen met één hand vast bij de manchet. Plaats de duim van de handschoen op één lijn met de duim van de andere hand en schuif je hand in de handschoen, telkens één vinger in elke vinger van de handschoen. Trek aan de palm van de handschoen voor een goede pasvorm. Trek de andere handschoen op dezelfde manier aan. Verwijderen - Houd de buitenrand van de handschoen vast en trek naar je vinger totdat de handschoen vrijkomt. **Gebruiksbeperkingen:** Niet gebruiken voor andere doeleinden dat aangegeven in de onderstaande handleiding. Niet gebruiken met corrosieve, giftige of irriterende chemische stoffen behalve de in de prestaties vermelde stoffen zonder test vooraf. Deze informatie geeft niet de werkelijke bescherming op de werkplek weer, noch het onderscheid tussen mengels en pure chemische producten. De chemische weerstand is in een laboratoriumomgeving geëvalueerd met behulp van monsters die alleen op de palm van de hand zijn genomen en betreft alleen het geteste, chemische product. Na gebruik bieden deze beschermende handschoenen minder bescherming tegen gevaarlijke chemicaliën aangezien de fysieke eigenschappen van het product gewijzigd zijn. Bewegingen, haken en zuchten, wrijven, afbraak veroorzaakt door chemisch contact enz. kunnen de werkelijke gebruikstijd aanzienlijk verkorten. Bijtende, chemische producten kunnen de handschoenen zwaarder beschadigen. Hier dient rekening mee gehouden te worden bij het kiezen van handschoenen bestand tegen chemische producten. Controleer uw handschoenen voor en tijdens het gebruik op gebreken en vervang indien nodig. **BBM's** van categorie III worden gebruikt voor gevaaren die zeer ernstige gevolgen kunnen hebben, zoals de dood of onomkeerbare schade aan de gezondheid. Het wordt aangeraden de controllers of de handschoenen geschikt zijn voor het bestemde gebruik want de omstandigheden op de werkplek kunnen verschillen van de uitgevoerde testsituatie, afhankelijk van de temperatuur, de schuring en de beschadiging. Weerstand tegen doordringen is in een laboratorium geëvalueerd en betreft alleen het testobject. Deze handschoenen bevatten geen substanties die bekend staan als kankerverwekkend of giftig. **Instructies voor het opslaan/reinigen:** Levensduur: 5 jaar. Bewaren in de originele verpakking op een koele, droge, tegen licht beschermde plaats. Niet wasbaar. **DE SCHUTZHANDSCHUHE.- V1600:** SPENDERSCACHTEL 50 UNGEPUDERTE EINWEGHANDSCHUHE AUS NITRIL - LANGE 24 CM **Einsatzbereich:** Einmalgeschutzhandschuh, wasserbeständig und luftundurchlässig, kein Schutz gegen mechanische, elektrische oder thermische Risiken. Dieses Produkt ist beständig gegen einige Chemikalien. Dieses Produkt bietet Schutz gegen Bakterien, Schimmel und Viren. Befolgen Sie die korrekten Verfahren zum Anziehen, Ausziehen und Anpassen der Handschuhe, um Komfort und Handhygiene zu gewährleisten und eine Kontamination zu vermeiden. Anziehen - Halten Sie den Handschuh mit einer Hand an der Wulst fest. Richten Sie den Daumen des Handschuhs mit dem Daumen der anderen Hand aus und schieben Sie Ihre Hand in den Handschuh, einen Finger in jeden Finger des Handschuhs. Ziehen Sie an der Handfläche des Handschuhs, um eine gute Passform zu erreichen. Ziehen Sie den anderen Handschuh auf die gleiche Weise an. Abziehen - Halten Sie die Wulst des Handschuhs fest und ziehen Sie in Richtung des Fingers, bis der Handschuh ausgezogen ist. **Gebrauchseinschränkungen:** Nicht außerhalb des in der unten aufgeführten Anleitung angegebenen Anwendungsbereichs verwenden. Nicht ohne vorherige Prüfung mit ätzenden, toxischen oder reizenden Chemikalien verwenden, die nicht in der Liste der zugelassenen Chemikalien aufgeführt sind. Diese Informationen spiegeln weder die tatsächliche Schutzdauer am Arbeitsplatz noch die Differenzierung zwischen den Gemischen und reinen Chemikalien wider. Die Chemikalienbeständigkeit wurde unter Laborbedingungen anhand von Proben getestet, die einzig in der Handinnenfläche entnommen wurden und betrifft ausschließlich die getestete Chemikalie. Die Schutzhandschuhe können nach Verschleiß, der ihre physikalischen Eigenschaften beeinträchtigt hat, eine geringere Beständigkeit gegen gefährliche Chemikalien bieten. Bewegungen, Knablen, Reiben, Abbau durch chemischen Kontakt usw. können die tatsächliche Nutzungszeit erheblich reduzieren. Der Einsatz von korrosiven Chemikalien kann der wichtigste Faktor bei der Wahl von chemikalienbeständigen Schutzhandschuhen sein. Die Handschuhe müssen vor und während der Verwendung unbeschädigt sein. Wenn notwendig, müssen sie ersetzt werden. **PSA** der Kategorie III zur Verwendung bei Risiken, die zu sehr ernst Folgen wie Tod oder irreversiblen Gesundheitsschäden führen können. Es wird empfohlen, im Vorfeld Tests durchzuführen, um sicherzugehen, dass die Handschuhe dem Einsatzzweck genügen, da die Arbeitsbedingungen in Bezug auf Temperatur, Abrieb und Degradation von den Prüfbedingungen abweichen können. Die Durchdringungsfestigkeit wurde unter Laborbedingungen getestet und betrifft ausschließlich die getestete Probe. Dadurch erhöht sich das Risiko. Diese Handschuhe weisen keinerlei Substanzen auf, die als krebserregend oder giftig bekannt sind. **Reinigungs/Aufbewahrungsanweisungen:** Lebensdauer: 5 Jahre. In der Originalverpackung, kühl, trocken und lichtgeschützt aufbewahren. Nicht waschbar. **PL REKAWICE OCHRONNE.- V1600:** OPAKOWANIE 50 REKAWIC JEDNORAZOWYCH Z NITRYLU NIEPUDROWANYCH - DŁUGOŚĆ 24 CM **Zastosowanie:** Rekawice ochronne jednorazowego użytku, nieprzepuszczające wody ani powietrza, przeznaczone do użytku w sytuacjach bez zagrożenia mechanicznego, elektrycznych lub termicznych. Produkt jest odporny na niektóre substancje chemiczne. Ten produkt chroni przed bakteriami, grzybami i wirusami. Należy przestrzegać prawidłowej procedury zakładania, zdejmowania i dopasowywania rękawic w celu zachowania komfortu i higieny, oraz uniknięcia zanieczyszczenia. Zakładanie – Chwycić rękawicę jedną ręką za wykończenie ściągacza. Ustawić kciuk rękawicy w linii z kciukiem drugiej ręki, po czym wsunąć rękę i poszczególne palce w odpowiednie palce rękawicy. Pociągnąć za część chwytną rękawicy, aby ją dopasować. Złożyć w ten sam sposób drugą rękawicę. Zdejmowanie – Chwycić za wykończenie ściągacza i pociągnąć rękawicę w kierunku palca, aż do zdjęcia. **Ograniczenia w użytkowaniu:** Nie używać w innym obszarze zastosowania niż określono w powyższej instrukcji obsługi. Nie stosować wraz z produktami chemicznymi agresywnymi, toksycznymi lub drażniącymi innymi niż te, które wymieniono w informacji na temat właściwości, nie sprawdziwszy uprzednio ich działania. Te informacje nie odzwierciedlają rzeczywistego czasu trwania ochrony w miejscu pracy ani rozróżnienia między mieszaniem a czystymi substancjami chemicznymi. Odporność chemiczna została oceniona w warunkach laboratoryjnych na podstawie próbek pobranych wyłącznie z dłoni i dotyczy jedynie badanych substancji chemicznych. Zużyte rękawice ochronne mogą zapewniać niższą odporność na niebezpieczne substancje chemiczne z powodu zmiany ich właściwości fizycznych. Ruchy, zacczepianie, tarcie, degradacja spowodowana kontaktem chemicznym itp. W przypadku żrących substancji chemicznych uszkodzenie może być najwęższym czynnikiem, jaki należy wziąć pod uwagę przy wyborze rękawic odpornych na substancje chemiczne. Zarówno przez użyciem jak i podczas stosowania należy sprawdzić, czy rękawice nie są uszkodzone i w razie potrzeby należy je wymienić. **SOL** kategorii III stosowane w przypadku zagrożeni, które mogą skutkować bardzo poważnymi następstwami takimi jak zgon lub trwałe uszkodzerek na zdrowiu. Zaleca się sprawdzić, czy rękawice są odpowiednie do przewidzianego zastosowania, ponieważ warunki panujące w miejscu pracy mogą różnić się od przeprowadzonych badań typu pod kątem temperatury, ścierania i degradacji. Odporność na przenikanie została oceniona w warunkach laboratoryjnych i dotyczy wyłącznie badanej próbki roboczej. Rękawice nie zawierają substancji rakotwórczych ani toksycznych. **Przechowywanie/czyszczenie:** Przewidywany czas użytkowania: 5 lat. Składować w oryginalnym opakowaniu, w chłodnym i suchym miejscu, chronić przed działaniem światła. Nie nadaje się do prania. **CS OCHRANNÉ RUKAVICE.- V1600:** RUKAVICE JEDNORAZOVÉ, NITRIL NĚPUDROVANÝ - DĚLKA 24 CM - **BALENÍ 50 KS** **Návod k použití:** Ochranné rukavice na jedno použití, vzduchotěsné a vodotěsné, určené pro použití v prostředí, kde nehrozí mechanická, elektrická ani tepelná rizika. Tento produkt poskytuje ochranu vůči některým chemickým látkám. Tento výrobek zajišťuje ochranu proti bakteriím, plísním a virům. Dodržujte při nasazování, sundávání a úpravě rukavic správné postupy a zároveň dbjte na pohodlí a hygienu rukou, aby nedošlo ke kontaminaci. Nasazování – rukavice držte jednou rukou za manžetu. Srovnajte palec druhé ruky v palci rukavice a poté zasuňte do rukavice celou ruku, vždy jeden prst do jednoho otvoru na prst v rukavici. Zatáhnete za dlaň rukavice, aby vám ležela padla. Stejným způsobem si nasadíte i druhou rukavici. Sundávání – chyťte manžetu rukavice a táhněte směrem k prstům, dokud se rukavice nesundá. **Meze použití:** Tento oděv nepoužívejte k jiným účelům než těm, které jsou uvedeny v návodu k použití výše. Nepoužívat bez předchozích zkoušek s korozivními toxickými nebo dráždivými chemikáliemi odlišnými od těch, které jsou uvedeny ve vlastnostech. Tato informace neodrážejí skutečnou dobu trvání ochrany na pracovišti, ani odlišní směsí a čistých chemických látek. Úroveň protichemické odolnosti byla vyhodnocena v laboratorních podmínkách na základě vzorků odebraných pouze na dlaních a týká se pouze konkrétní chemické látky, která byla předemtestem zkoušena. Jsou-li ochranné rukavice opotřebené, může dojít ke změně jejich fyzických vlastností a následkem toho mohou hůře chránit proti nebezpečným chemikáliím. Pohyby, zachycování, tření, rozklad způsobený chemickým kontaktem atd. mohou výrazně zkrátit skutečnou dobu používání. Při výběru protichemických ochranných rukavic pro práci s žíravými látkami hraje největší roli jejich odolnost vůči zhoršování vlastností při kontaktu s chemickými látkami. Před použitím a během něj dbjte na celistvost rukavic, v případě potřeby je vyměňte. **OOP** kategorie III se používají při rizicích, která mohou způsobit velmi závažné důsledky, jako je smrt nebo trvalé poškození zdraví. Doporučujeme vždy ověřit, zda jsou ochranné rukavice k předpokládanému použití skutečně vhodné, protože podmínky na pracovišti se mohou od provedených zkoušek lišit, zejména s ohledem na teplotu, míru oděru a opotřebení při používání a stárnutí. Odolnost proti prostupu kapalin byla vyhodnocována v laboratorních podmínkách a týká se pouze zkusebního vzorku použitého při testech. Tato rukavice neobsahují látky, které by byly rakovinotvorné či jedovaté. **Pokyny pro skladování/čištění:** Životnost: 5 let. Store in a cool, dry place away from light in the original packaging. Nelze prát. **SK OCHRANNÉ RUKAVICE.- V1600:** JEDNORAZOVÉ NITRILOVÉ NEPUDROVANÉ RUKAVICE - DĚLKA 24 CM - **BALENIE 50 Návod na použitie:** Ochranné rukavice na jednorazové použitie, neprepúšťajúce vodu a vzduch, určené na používanie v situáciách, kde nehrozia mechanické, elektrické alebo tepelné riziká. Tento výrobok je odolný voči niektorým chemickým látkam. Tento výrobok chráni pred baktériami, plesňami a vírusmi. Dodržiavajte správne postupy pri navliekaní, stahovaní a upravovaní rukavíc tak, aby ste zachovali komfort a hygienu rúk a predišli akékoľvek kontaminácii. Navliekanie – podržte rukavicu jednou rukou za lem. Zarovnajete palec rukavice s palcom druhej ruky a vsuňte ruku do rukavice, jednotlivé prsty vsuňte do prstov rukavíc. Rukavicu dobre upravíte potiahnutím jej dlaňovej časti. Druhú rukavicu navlečte tým istým spôsobom. Stiahnutie – podržte lem rukavice a ťahajte k prstom, až kým ju nestiahnete úplne. **Obrnenia pri používaní:** Výrobok nepoužívajte mimo oblasti používania definovanej vyššie v návode na používanie. Tieto rukavice nepoužívajte pri práci s inými koróznymi, toxickými ani dráždivými chemickými látkami ako s tými, ktoré sú uvedené v časti o výkonnostiach, ak neboli vopred testované. Tieto informácie neodrážajú skutočnú ochranu na pracovisku, ani rozdiel medzi zmesami a čistými chemickými látkami. Chemická odolnosť sa hodnotí v laboratórnych podmienkach na základe vzoriek odoberatých iba z dlane a týka sa iba testovanej chemickej látky. Ochranné rukavice, ktoré pri používaní môžu poskytovať menšiu odolnosť voči nebezpečným chemickým látkam kvôli zmene ich fyzikálnych vlastností. Pohyby, zachytenie, trenie, degradácia spôsobená chemickým kontaktom atď. Pri korozívnych chemických látkach môže byť poškodenie najdôležitejším faktorom, ktorý je potrebné brať do úvahy pri výbere rukavic odolných voči chemickým látkam. Pred a počas používania dbajte na to, aby boli rukavice neporušené. V prípade potreby ich vymeňte. **OOP** kategórie III používané na riziká, ktoré môžu spôsobiť veľmi vážne dôsledky, ako napríklad smrť alebo nezvratnú ujmu na zdraví. Odporúča sa overiť, či sú rukavice vhodné na plánované používanie, pretože podmienky na pracovisku sa môžu líšiť od typovej skúšky realizovanej v závislosti od teploty, oděru a poškodenia. Odolnosť voči prieniku bola hodnotená v laboratórnych podmienkach a týka sa iba testovanej vzorky. Tieto rukavice neobsahujú karcinogénne ani toxické látky. **Uskladňovanie/Čistenia:** Doba životnosti: 5 rokov. Tieto výrobky skladujte v pôvodnom obale na chladnom a suchom mieste a chráňte ich pred svetlom. Nedá sa prať. **HU VÉDŐKESZTYŰ.- V1600:** ELDOBHATÓ PÜDERMENTES NITRIL KESZTYŰ - HOSSZ 24 CM - 50 DARAB / DOBOZ **Használati útmutató:** Egyszer használatos védőkesztyű, vízálló és légmentes, mechanikus, elektromos vagy termikus kockázatok ellen nem véd. Ez a termék ellenáll bizonyos vegyszereknek. A termék védelmet nyújt a baktériumok, penészgombák és vírusok ellen. Kérjük, hogy a kéz kényelmének és higiéniájának fenntartása a szennyeződések elkerülése érdekében kövesse a kesztyűk fel- és levetelére, valamint beállítására vonatkozó helyes eljárásokat. Felvétel - Fogja meg a kesztyűt a mandzsettánál fogva az egyik kezével. Igazítsa hüvelykujjához a kesztyű hüvelykujját, és csúsztassa a kezét a kesztyűbe, mindegyik ujját egy-egy ujjba. Húzzon egyet a kesztyű tenyerén a megfelelő tartásért. Ugyanezt megismételve vegye fel a másik kesztyűt is. Eltávolítás - Fogja meg a kesztyűt az alsó szélét, és húzza az ujjai felé, amíg a kesztyű le nem jön. **Használati korlátok:** Ne használja az eszközöket a fenti használati utasításban meghatározott felhasználási területeken kívüli célra. Maró, mérgező és irritáló hatású vegyszerekkel együtt nem használható, kivéve azokat, melyeklen előzetesen próbát végeztek, és az előírásonként feltüntetésre kerültek. Ezek az információk nem tájékoztatnak a munkavégzés helyére vonatkozó valós védelmi időtartamról, és nem tesznek különbséget a keverékek és a kémiaiag tisztá vegyszerek között. A vegyszerekkel szembeni ellenállást laboratóriumi feltételek között vizsgálták kizárólag a tenyérreérőket vezt mintá alapján és csak a vizsgálat tárgyát képező vegyszere vonatkozásán. A használt védőkesztyűk fizikai tulajdonságai módosulnak, romlanak, így a veszélyes vegyszerekkel szembeni ellenállóképességük csökkenhet. A mozgások, a beakadások, a dörzsölés, a kémiai érintkezés okozta le bomlás stb. jelentősen csökkenthetik a tényleges használati időt. Maró hatású vegyszerek használata esetén a roncsolódás lehet a legfőbb kockázati tényező, amelyet a vegyszerrelő védőkesztyű kiválasztásánál figyelembe kell venni. Vigyázzon a kesztyű épségére használat előtt és közben! Szerelje ki, amennyiben szűkséges! III. kategóriájú egyéni védőeszköz, amely nagyon súlyos következményekkel, például halállal vagy visszafordíthatatlan egészségkárosodással járó kockázatok esetén használatos. Ajánlatos ellenőrizni, hogy a kesztyűk megfelelnek-e a várható felhasználás céljából, mert a munkahelyi körülmények igen különbözöek lehetnek időjárási, kopásállósági és tartóssági szempontból egyaránt. A behatolással szembeni ellenállást laboratóriumi körülmények között vizsgálták, és a vizsgálat kizárólag a próba tárgyát képező mintára vonatkozik. A kesztyűk nem tartalmaznak sem rákkeltő, sem toxikus összetevőket. **Tárolás/Tisztítás:** Élettartam : 5 év. Tárolás eredei csomagolásában, tisztá, száraz és fénytől védett helyen. Nem mosható. **RO MÂNȘUI DE PROTECȚIE.- V1600:** MÂNȘUI DE UNICĂ FOLOSINTĂ NITRIL NĚPUDRAT - LUNGIME 24 CM - CUTIE DE 50 **Instrucțiuni de utilizare:** Mânșușă de protecție de unică folosință, etanșă la apă și aer, prevăzută pentru o utilizare fără pericole de riscuri mecanice, electrice sau termice. Acest produs oferă rezistență la anumite produse chimice. Acest produs protejează împotriva bacteriilor, a mucoșaurilor și a virusurilor. Vă rugăm să urmați procedurile corecte pentru a vă pune, a scoate și a ajusta mânșușile, menținând în același timp confortul și igiena mâinilor pentru a evita orice contaminare. Punerea - Țineți mânșușă de mânăștu cu o mână. Aliniați degetul mare al mânșușii cu degetul mare al celeilalte mânășii și introduceți mânăștu în mânăștu, cu câte un deget în fiecare deget al mânșușii. Trageți de palma mânșușii pentru o potrivire perfectă. Puneți cealaltă mânșușă procedând în același mod. Scoaterea - Țineți mânășeta mânășușii și trageți spre deget până când mânășeta este îndepărtată. **Limite de utilizare:** A nu se utiliza în afara domeniului de utilizare definit în instrucțiunile de utilizare de mai sus. A nu se utiliza cu produse chimice corozive, toxice sau iritante, altele decât cele precizate în performanțe, fără testări prealabile. Aceste informații nu reflectă durata reală de protecție la locul de muncă, nici diferențierea între amestecuri și produse chimice pure. Rezistența chimică a fost evaluată în condiții de laborator pornind de la esanțioane prelevate exclusiv de la nivelul palmei și are legătură numai cu produsul chimic care a făcut obiectul testului. Când sunt uzate, mânșușile de protecție pot oferi o rezistență mai mică la produse chimice periculoase ca urmare a alterării proprietăților lor fizice. Mișcările, strângerea, frecarea, degradarea cauzată de contactul chimic etc. pot reduce semnificativ timpul real de utilizare. Pentru uzulul chimice corozive, degradarea poate fi factorul cel mai important de luat în considerare la alegerea mânșușilor rezistente la produse chimice. Asigurați-vă cu privire la integritatea mânșușilor dvs. Înaște și în timpul utilizării și înlocuiți-le, dacă este necesar. EIP de categoria III utilizat pentru riscuri care pot conduce la consecințe foarte mari, cum ar fi decesul sau daunele ireversibile pentru sănătate. Se recomandă să se verifice dacă mânșușile sunt potrivite pentru utilizarea preconizată, deoarece condițiile de la locul de muncă pot diferi de cele folosite la testul standard efectuat, în funcție de temperatură, abraziune și degradare. Rezistența la penetrare a fost evaluată în condiții de laborator și se referă numai la eprubeta care a făcut obiectul testului. Aceste mânășui nu conțin substanțe recunoscute ca fiind cancerigene sau toxice. **Instrucțiuni de stocare/curățare:** Durata de viață : 5 ani. A se păstra în ambalajul original, în mediu rece, uscat și ferite de lumină. Nelavabil. **EL ГАНТА ΠΡΟΤΕΖΙΑΣ.- V1600:** ΓΑΝΤΙ ΒΡΑΧΕΙΑΣ ΧΡΗΣΗΣ ΝΙΤΡΙΛΙΟ ΜΗ ΚΟΝΙΟΠΟΙΗΜΕΝΟ - ΜΗΚΟΣ 24 CM - ΚΟΥΤΙ ΤΩΝ 50 **Οδηγίες χρήσης:** Γάντι προστασίας μίας χρήσης, στεγανό στο νερό και τον αέρα που προβλέπεται για χρήση δίχως μηχανικούς, χημικούς ή θερμικούς κινδύνους. Το εν λόγω προϊόν παρέχει μία κάποια αντίσταση σε ορισμένα χημικά προϊόντα. Το προϊόν αυτό προστατεύει από τα βακτήρια, τη μούχλα και τους ιούς. Φροντίστε να ακολουθείτε τις σωστές διαδικασίες για την εφαρμογή, την αφαίρεση και την προσαρμογή των γαντιών, εξασφαλίζοντας παράλληλα την άνεση και την υγιεινή των χεριών προς αποφυγή κάθε πιθανής μόλυνσης. Εφαρμογή - Κρατήστε το γάντι από το ανοικτό άκρο του με το ένα χέρι. Ευθυγραμμίστε το δάκτυλο του γαντιού με το δάκτυλο του άλλου σας χεριού και γλιστρήστε το χέρι σας μέσα στο γάντι, τοποθετώντας κάθε δάκτυλο του χεριού σας στο αντίστοιχο δάκτυλο του γαντιού. Τραβήξτε το γάντι από την παλάμη για να εξασφαλίσετε την καλή προσρμογή του. Εφαρμόστε το άλλο γάντι ακολουθώντας τα ίδια βήματα. Αφαίρεση - Πιάστε το ανοικτό άκρο του γαντιού και τραβήξτε το προς τα δάκτυλα μέχρι το γάντι να αφαιρεθεί. **Περιορισμοί χρήσης:** Να μην χρησιμοποιείται πέρα από το πεδίο χρήσης που ορίζεται στις παραπάνω οδηγίες. Να μην χρησιμοποιείται με χημικά προϊόντα, διαβρωτικά, τοξικά ή που προκαλούν ερεθισμό, εκτός από αυτά που αναφέρονται στις αποδόσεις χωρίς προηγούμενη δοκιμή. Οι πληροφορίες αυτές δεν αντικατοπτρίζουν την πραγματική διάρκεια προστασίας στο χώρο εργασίας, ούτε τη διαφοροποίηση ανάμεσα σε μείγματα και σε καθαρές χημικές ουσίες. Η χημική αντοχή αξιολογήθηκε κάτω από εργαστηριακές συνθήκες από δείγματα που ελήφθησαν μόνο στο επίπεδο της παλάμης και δεν αφορά παρά μόνο το χημικό προϊόν, αντικείμενο της δοκιμής. Όταν είναι μεταχειρισμένα, τα προστατευτικά γάντια μπορούν να προσφέρουν μικρότερη αντίσταση στις επικίνδυνες χημικές ουσίες λόγω της αλλοίωσης των φυσικών τους ιδιοτήτων. Οι κινήσεις, το σνάπινγκ, το τρίψιμο, η υποβάθμιση που προκαλείται από χημική επαφή κ.τ.λ. Για τα διαβρωτικά χημικά προϊόντα, η αποδόμηση μπορεί να είναι ο πιο σημαντικός παράγοντας που πρέπει να ληφθεί υπόψη κατά την επιλογή γαντιών που είναι ανθεκτικά στα χημικά προϊόντα. Φροντίστε τα γάντια σας να είναι άδικτα πριν και κατά τη χρήση, αντικαταστήστε τα εάν απαιτείται. ΜΑΠ κατηγορίας III που χρησιμοποιείται για τους κινδύνους που μπορούν να προκαλέσουν πολύ σοβαρές συνέπειες όπως θάνατο ή μη αναστρέψιμα προβλήματα υγείας. Συνιστάται να ελέγχεται ότι τα γάντια είναι κατάλληλα για την προβλεπόμενη χρήση, καθώς οι συνθήκες στο χώρο εργασίας ενδέχεται να διαφέρουν από την τυπική δοκιμή που εκτελείται, ανάλογα με τη θερμοκρασία, την τριβή και την υποβάθμιση. Η αντίσταση στη διείσδυση αξιολογήθηκε σε εργαστηριακές συνθήκες και αφορά μόνο τον δοκιμαστικό σωλήνα, αντικείμενο της δοκιμής. Τα γάντια αυτά δεν περιέχουν ουσίες με γνωστή καρκινογόνο ή τοξική δράση. **Οδηγίες αποθήκευσης/καθαρισμού:** Διάρκεια ζωής: 5 έτη. Αποθηκεύστε στην αρχική συσκευασία, σε δροσερό και ξηρό μέρος, μακριά από το φως του ήλιου. Δεν πλένονται. **HR ZAŠTITNE RUKAVICE.- V1600:** JEDNOKRATNE RUKAVICE OD NITRILA, BEZ PUDERA - DULJINA 24 CM - PAKIRANJE OD 50 KOM. **Upute za upotrebu:** Jednokratne zaštitne rukavice, nepropusne za vodu i zrak, predviđene za uporabu sa zaštitom od kemijskih, električnih ili toplinskih rizika. Ovu proizvod štiti od određenih kemijskih proizvoda. Ovu proizvod štiti od bakterija, plijesi i virusa. Pridržavajte se ispravnih postupaka kad navlačite, skidate i nameštate rukavicu tako da udobno sjeda na ruci i zadrži svoja higijenska svojstva te tako bi se spriječio svaki oblik kontaminacije. Navlačenje – uhvatite rukavicu jednom rukom za gornji rub. Poravnajte palac rukavice s palcem na drugoj ruci i uvucite ruku u rukavicu, prst po prst. Povucite rukavicu za dio koji prekriva dlan kako biste je pravilno namjestili na ruci. Navuците drugu rukavicu na isti način. Skidanje – uhvatite rub rukavice i povlaćte ga prema prstu sve dok se rukavica ne skine. **Ograničenja kod korištenja:** Ne upotrebljavati je izvan područja uporabe definiranog u prethodno navedenom uputama za uporabu. Ne koristiti sa korodirajućim kemijskim ili iritirajućim, toksičnim proizvodima, osim onih izričito navedenih u uputama. Ako podatak ne ukazuje na stvarno trajanje zaštite na radnom mjestu, ni na razliku između smjese i čistih kemikalija. Kemijska otpornost ocijenjena je u laboratorijskim uvjetima na uzorcima uzetim samo na dlanu i odnosi se samo na kemikaliju koja je predmet ispitivanja. Tijekom uporabe zaštitne rukavice mogu biti manje otporne na opasne kemikalije zbog promjene svojih fizikalnih svojstava. Pokreti, hvatanje, trljanje, razgradnja uzrokovana kemijskim kontaktom itd. mogu značajno smanjiti stvarno vrijeme uporabe. Za korozivne kemikalije, razgradnja može biti najvažniji faktor koji treba uzeti u obzir pri odabiru rukavica otpornih na kemikalije. Pazite da su rukavice uvijek čitave i neoštećene, ako je potrebno zamijenite ih novima. OZO kategorija III koja se koristi za opasnosti koje mogu dovesti do vrlo ozbiljnih posljedica poput smrti ili nepopravljivog oštećenja zdravlja. Preporučujemo da provjerite jesu li rukavice prikladne za predviđenu namjenu jer se uvjeti na radnom mjestu mogu razlikovati od uvjeta izvanrednog tipskog ispitivanja što se tiče temperature, trošenja i razgradnje. Otpornost na propuštanje ocijenjena je u laboratorijskim uvjetima i odnosi se samo na uzorak koji se ispituje. One rukavice ne sadrže poznate kancerogene ni otrovne tvari. **Čuvanje/Čišćenje:** Vijek trajanja : 5 godina. Skladističiti u originalnom pakiranju, u suhom i svježem prostoru, zaštićenom od svjetlosti. Nije perivo. **UK ЗАХИСНИ РУКАВИЧКИ.- V1600:** РУКАВИЧКИ ОДНОРАЗОВІ НІТРИЛЬНІ БЕЗ ТАЛЬКУ - ДОВЖИНА 24 CM - КОРОБКА 50 ШТУК **Інструкції з використання:** Захисна рукавичка для одnorазового використання, водонепроникна та повітряно-стітка, призначена для використання без небезпек механічного, електричного або термічного

učinkovitosti i o tijelima za ocjenu sukladnosti dostupne su u Izjavi o sukladnosti. - **UK** Робочі характеристики : відповідає основним вимогам Регламенту (ЄС) 2016/425 313 та стандартам, наведеним нижче. Декларація відповідності доступна на веб-сайті www.deltaplus.eu в даних про продукт. Для кожного продукту детальна інформація про його характеристики та орган(и) з оцінки відповідності міститься в Декларації про відповідність. - **RU** Рабочие характеристики : Соответствуют основным требованиям Предписания (ЕС) 2016/425 СИЗ и приводимым ниже стандартам. Декларация соответствия доступна на веб-сайте www.deltaplus.eu в разделе с данными изделия. Сведения о технических характеристиках изделия и организациях, проводивших его сертификацию, содержатся в Декларации соответствия изделия. - **TR** Performans : 2016/425 Yönetmeliğinin (AB) KKD ve aşağıdaki standartların esas gerekliliklerine uyumluluk. Uygunluk bildirimine www.deltaplus.eu internet sitesinde ürün bilgilerinden ulaşılabilir. Her üründe performans ve Uyumluluk Değerlendirme Kurumunun (Kurumlarının) ayrıntıları Uyumluluk Beyanı içinde bulunabilir. - **ZH** 性能 : 符合2016/425 （欧盟）指令和下列标准的基本规范要求。 符合标准的声明可在网站www.deltaplus.eu的产品数据部分查看。对于每种产品，其性能与合格评定机构的信息可在符合性声明中找到。 - **SL** Performansi : Izpolnjuje bistvene zahteve Uredbe (EU) št. 2016/425 OZO in spodaj navedene standarde. Izjava o skladnosti je na voljo na spletni strani www.deltaplus.eu pri podatkih o izdelku. Za vsak izdelek so podrobnosti o njegovem delovanju in o organu(-ih) za ugotavljanje skladnosti na voljo v izjavi o skladnosti. - **ET** Omadused : Vastab määruse (EL) 2016/425 IVM põhinõuetele ja alljärgnevalt nimetatud standarditele. Vastavusdeklaratsioon on kättesaadav veebisaidil www.deltaplus.eu tooteandmete rubriigis. Iga toote tõhususe ja selle tüübivastavust hinnanud asutuse detailne info on saadaval tüübivastavuse deklaratsioonis. - **LV** Tehniskie rādītāji : Atbilst Regulas (ES) 2016/425 IAL pamatprasībām un zemāk esošajiem standartiem. Atbilstības apliecinājums ir pieejams interneta vietnē www.deltaplus.eu, sadalāj par produkta informāciju. Sīkāka informācija par katru produktu un atbilstības novērtēšanas iestādi(-ēm) ir pieejama atbilstības deklarācijā. - **LT** Parametrai : Atitinka esminius Reglamento 2016/425 AAP reikalavimus ir toliau nurodytas normas. Atitikties deklaracija galima rasti internetiniame puslapyje www.deltaplus.eu prie gaminio duomenų. Kiekvieno produkto našumo ir atitikties vertinimo įstaigos (-ų) informacija rasite Atitikties deklaracijoje. - **SV** Prestanda : Stämmer överens med de väsentliga kraven i Kommissionens förordning (EU) nr 2016/425 PSS och normerna nedan. Förklaringen om överensstämmelse finns i produktuppgifterna på internet på www.deltaplus.eu. För varje produkt finns uppgifter om dess prestanda och om organet/organen för bedömning av överensstämmelse i försäkran om överensstämmelse. - **DA** Ydelse : I overensstemmelse med de væsentligste krav i Forordning (EU) 2016/425 PVS og nedenstående standarder. Overensstemmelsesdeklarationen er tilgængelig på internetstedet www.deltaplus.eu under produktdata. For hvert produkt findes oplysninger om dets ydeevne og om overensstemmelsesvurderingsorganet/overensstemmelsesvurderingsorganerne i overensstemmelseserklæringen. - **FI** Ominaisuudet : Asetuksen (EU) 2016/425 SSJ ja jäljempänä olevien standardien olennaisten vaatimusten mukaisesti. Vaatimustenmukaisuusvakuutus löytyy internet-soihteesta www.deltaplus.eu tuotteen tietojen yhteydestä. Yksityiskohtaiset tiedot kunkin tuotteen suorituskyvystä ja vaatimustenmukaisuuden arviointilaitoksesta (-laitokista) ovat saatavilla vaatimustenmukaisuusvakuutuksessa. - **NO** Ytelsen til : Oppfyller de grunnleggende kravene i forordning (EU) 2016/425 PVU og standardene nedenfor. EU-samsvarserklæringen finner du på nettsiden www.deltaplus.eu i dataene til produktet. For hvert produkt er detaljer om dets ytelse og samsvarsvurderingsorganet(ene) tilgjengelig i samsvarserklæringen. - **AR** الأداء : الأداء: الامتثال للمتطلبات الأساسية للوائح 2016/425 (الأوروبية) والمعايير. التالية ويمكن الاطلاع على إعلان المطابقة على الموقع www.deltaplus.eu في بيانات المنتجوتوافر تفاصيل أداء كل منتج وجهة (جهات) تقييم توافق المنتج بإقرار التوافق.

FR Règlement (UE) 2016/425 - **EN** REGULATION (EU) 2016/425 - **IT** REGOLAMENTO (UE) 2016/425 - **ES** REGLAMENTACIÓN (UE) 2016/425 - **PT** REGULAMENTO (UE) 2016/425 - **NL** VERORDENING (UE) 2016/425 - **DE** EU-Verordnung 2016/425 - **PL** ROZPORZĄDZENIE (UE) 2016/425 - **CS** NAŘÍZENÍ (EU) 2016/425 - **SK** NARIADENIE (EÚ) 2016/425 - **HU** 2016/425/EU RENDELET - **RO** REGULAMENTUL (UE) 2016/425 - **EL** ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΕ) 2016/425 - **HR** UREDBA (EZ) 2016/425 - **UK** РЕГЛАМЕНТ (ЄС) 2016/425 - **RU** ПОСТАНОВЛЕНИЕ (ЕС) 2016/425 - **TR** 2016/425 DÜZENLEMESİ (AB) - **ZH** 法规 (UE) 2016/425 - **SL** UREDBA (EU) 2016/425 - **ET** MÄÄRUS (EL) 2016/425 - **LV** NOLIKUMS (ES) 2016/425 - **LT** REGLAMENTAS (ES) 2016/425 - **SV** FÖRORDNING (EU) 2016/425 - **DA** FORORDNING (EU) 2016/425 - **FI** ASETUS (EU) 2016/425 - **NO** FORORDNING (EU) 2016/425 -

AR اللائحة 2016/425 (EU)

EN ISO 21420:2020 FR Exigences Générales pour les gants de protection. - **EN** General requirements - **IT** Requisiti generali per i guanti di protezione - **ES** Exigencias generales - **PT** Exigências gerais - **NL** algemene eisen - **DE** Allgemeine Anforderungen für Handschuhe - **PL** Wymagania ogólne dla rękawic ochronnych - **CS** Všeobecné požadavky a metody zkoušení - **SK** Všeobecné podmienky - **HU** Védőkesztyűkre vonatkozó általános követelmények - **RO** Mănuși de protecție. Cereințe generale și metode de încercare - **EL** Γενικές Απαιτήσεις για τα γάντια προστασίας - **HR** Opći zahtjevi za zaštitne rukavice - **UK** Загальні вимоги до захисних рукавичок - **RU** Общие требования к защитным перчаткам. - **TR** Genel gereksinimler - **ZH** 防护手套的一般性要求。 - **SL** Splošne zahteve za varovalne rokavice. - **ET** Üldnõuded kaitseskinnetele. - **LV** Vispārīgās prasības aizsargcimdiem - **LT** Bendrieji reikalavimai - **SV** Allmänna krav för skyddshandskar - **DA** Generelle krav til beskyttelseshandsker. - **FI** Yleisvaatimukset suojakäsineille. - **NO** Generelle krav til vernehansker. - **A92 FR** Dextérité (de 1 à 5) - **EN** Dexterity (from 1 to 5) - **IT** La destrezza (da 1 a 5) - **ES** La dexteridad (de 1 a 5) - **PT** A destreza (entre 1 e 5) - **NL** Handzaamheid (van 1 tot 5) - **DE** Bewegungsfreiraum (von 1 bis 5) - **PL** Zręczność (od 1 do 5) - **CS** Uchopová schopnost (1 až 5) - **SK** Zručnosť (od 1 do 5) - **HU** Fogásbiztonság (1-től 5-ig) - **RO** Dexteritate (de la 1 la 5) - **EL** Στῆν επιδεξιότητα (από 1 έως 5) - **HR** Spretnost (od 1 do 4) - **UK** Вправність (від 1 до 5) - **RU** Мастерство (от 1 до 5) - **TR** Ustalık (1'dan 5'e kadar) - **ZH** 灵活 (1至5) - **SL** Spretnost (od 1 do 5) - **ET** Esemete käsitsetavus (1-5) - **LV** Veikspēja (1 līdz 5) - **LT** Miklumas (nuo 1 iki 5) - **SV** Flexibilitet (från 1 till 5) - **DA** Håndelag (fra 1 til 5) - **FI** Sormituntuma (1–5) - **NO** Behendighet (fra 1 til 5) -

AR المتطلبات العامة - **A92** براعة

EN ISO 374-1:2016+A1:2018 FR Gants de protection contre les produits chimiques et les micro-organismes - Partie 1: Terminologie et exigences de performance pour les risques chimiques. - **EN** Protective gloves against dangerous chemicals and micro- organisms - Part 1: Terminology and performance requirements for chemical risks. - **IT** Guanti di protezione da prodotti chimici e micro-organismi - Parte 1: Terminologia e esigenze di performance per i rischi chimici. - **ES** Guantes de protección contra los productos químicos y los microorganismos. Parte 1: Terminología y exigencias de desempeño para los riesgos químicos. - **PT** Luvas de proteção contra os produtos químicos e microorganismos - Parte 1: Terminologia e requisitos de desempenho para os riscos químicos. - **NL** Beschermende handschoenen tegen chemische producten en micro-organismen - Deel 1: Terminologie en prestatievereisten voor de chemische risico's. - **DE** Schutzhandschuhe gegen Chemikalien und Mikroorganismen - Teil 1: Begriffsbestimmung und Leistungsanforderungen für chemische Risiken. - **PL** Rękawice chroniące przed substancjami chemicznymi i mikroorganizmami - Część 1: Terminologia i wymagania eksploatacyjne dotyczące zagrożeń chemicznych. - **CS** Ochranné rukavice proti chemikáliím a mikroorganizmům - část 1: Terminologie a požadavky na ochranné vlastnosti proti chemickým rizikům. - **SK** Ochranné rukavice, ktoré chránia pred chemickými látkami a mikroorganizmami - Časť 1: Technológia a požiadavky na účinnosť pri chemických rizikách. - **HU** Védőkesztyűk vegyszerek és mikroorganizmusok ellen - 1. rész: Terminológia, fogalom meghatározások és a vegyi kockázatokra vonatkozó teljesítmény-követelmények. - **RO** Mănuși de protecție împotriva produselor chimice și a microorganismelor - Partea 1: Terminologie și cerințe de performanță pentru riscurile chimice. - **EL** Γάντια προστασίας κατά των χημικών προϊόντων και των μικροοργανισμών - Μέρος 1: Ορολογία και απαιτήσεις απόδοσης για τους χημικούς κινδύνους. - **HR** Rukavice za zaštitu od opasnih kemikalija i mikroorganizama - 1. dio: Nazivlje i zahtjevi za svojstva za kemijske rizike. - **UK** Рукавички для захисту від хімічних речовин і мікроорганізмів - Частина 1: Вимоги до термінології і показників хімічної небезпечк. - **RU** Перчатки защитные от опасных химикатов и микроорганизмов - Часть 1: Терминология и требования к эксплуатационным характеристикам в условиях химических рисков. - **TR** Tehlikeli kimyasallara ve mikroorganizmalara karşı koruyucu eldivenler - Bölüm 1: Kimyasal riskler için terminoloji ve performans gereksinimi. - **ZH** 耐化学腐蚀和微生物防护手套 - 第一部分：术语和性能要求化学风险。 - **SL** Rokavice za zaščito pred nevarnimi kemikalijami in mikroorganizmi - 1. del: Terminologija in zahteve glede zmogljivosti za kemična tveganja. - **ET** Kemikaalide ja mikroorganismide eest kaitsvad kindad - Osa 1: Terminoloogiline ja kaitseomaduste nõuded keemiliste riskide puhul. - **LV** Aizsargcimdi ķīmiskām vielām un mikroorganismiem: 1. daļa: terminoloģija un aizsardzība pret ķīmiskiem riskiem. - **LT** Apsauginės pirštines nuo pavojingų cheminių medžiagų ir mikroorganizmų - 1 dalis: terminija ir naudojimo reikalavimai dėl cheminių pavojų. - **SV** Skyddshandskar mot kemiska produkter och mikroorganismer - Del 1: Terminologi och prestandakrav för kemiska risker. - **DA** Beskyttelseshandsker mod kemiske produkter og mikroorganismer - Del 1: Terminologi og ydelseskrav over for kemiske risici. - **FI** Kemikaaleilla ja mikro-organismeilla suojaavat käsineet - Osa 1: Terminologia ja tehokkuusvaatimukset kemikaaleihin liittyviä riskejä vastaan. - **NO** Vernehansker mot kjemikalier og mikroorganismer - Del 1: Terminologi og ytelseskrav for kjemiske farer. - **J70 FR** Type B - Etanchéité à l'air et à l'eau selon EN ISO 374-2:2019. Résistance de perméation à au moins 3 produits chimiques au niveau 2 selon EN16523-1:2015 +A1:2018 (de 1 à 6). - **EN** Type B - Water and air tightness according to EN ISO 374-2:2019. Permeation resistance to at least 3 chemicals at level 2 according to EN16523-1: 2015 +A1:2018 (from 1 to 6). - **IT** Tipo B - Tenuta ad acqua ed aria in base a EN ISO 374-2:2019. Resistnza alla penetrazione a meno di 3 prodotti chimici a livello 2 conformemente a EN16523-1:2015 +A1:2018 (1 - 6). - **ES** Tipo B - Estanqueidad al aire y al agua de acuerdo con EN ISO 374-2:2019. Resistencia a la permeabilidad de al menos 3 productos químicos de nivel 2 según EN16523-1:2015 +A1:2018 (1 - 6). - **PT** Tipo B - Estanque ao ar e à água de acordo com a EN ISO 374-2:2019. Resistência de permeação a pelo menos 3 produtos químicos ao nível 2, de acordo com a EN16523-1:2015 +A1:2018 (1 - 6). - **NL** Type B - Lucht- en waterdichtheid volgens EN ISO 374-2:2019. Permeatieverstand tegen ten minste 3 chemische producten op niveau 2 volgens EN16523-1:2015 +A1:2018 (1 - 6). - **DE** Type B - Luft- und Wasserbeständigkeit gemäß EN ISO 374-2:2019. Widerstand gegen Permeation bei mindestens 3 Chemikalien des Niveaus 2 gemäß EN16523-1:2015 +A1:2018 (1 - 6). - **PL** Typ B - Nieprzepuszczalność powietrza i wody według normy EN ISO 374-2:2019. Odporność na przenikanie co najmniej 3 substancji chemicznych na poziomie 2 według normy EN16523-1:2015 +A1:2018 (1 - 6). - **CS** Typ B - Vzduchtěsnost a vodotěsnost dle EN ISO 374-2:2019. Odolnost úrovně 2 proti permeaci pro nejméně 3 chemické produkty podle EN16523-1:2015 +A1:2018 (1 - 6). - **SK** Typ B - nepriepustnosť vzduchu a vody v súlade s EN ISO 374-2:2019. Odolnosť proti permeácii minimálne 3 chemických látok na úrovni 2 v súlade s EN16523-1:2015 +A1:2018 (1 - 6). - **HU** B típus - Az EN ISO 374-2:2019 szabvány szerint légmentes és vízálló. Az EN16523-1:2015 +A1:2018 szabvány szerint átértesztéssel szembeni védelmi szintje 2-es legalább 3 vegyi anyag esetén (1 - 6). - **RO** Tip B – Etanșeitate la aer și apă conform EN ISO 374-2:2019. Rezistență de permeatie la cel puțin 3 produse chimice la nivelul 2 conform EN16523-1:2015 +A1:2018 (1 - 6). - **EL** Τύπος Β - Στεγανότητα στον αέρα και στο νερό, σύμφωνα με το πρότυπο EN ISO 374-2: 2019. Αντίσταση διατρήσεως σε τουλάχιστον 3 χημικά προϊόντα στο επίπεδο 2 σύμφωνα με το πρότυπο EN16523-1:2015 +A1:2018 (1 - 6). - **HR** Tip B - Nepropusnost na zrak i vodu u skladu s EN ISO 374-2:2019. Otpornost na upijanje najmanje 3 kemikalija na razini 2 u skladu s EN16523-1:2015 +A1:2018 (1 - 6). - **UK** Тип В - повітря та водонепроникність відповідно до EN ISO 374-2: 2019. Опір проникнення цюнайменше до трьох хімікатів на рівні 2 відповідно до EN16523-1: 2015 +A1:2018 (1 - 6). - **RU** Тип В - Воздухонепроницаемость и водонепроницаемость согласно EN ISO 374-2:2019. Устойчивость к проникновению, как минимум, 3 химическим продуктам на уровне 2 согласно EN16523-1:2015 +A1:2018 (1 - 6). - **TR** Tip В - EN ISO 374-2:2019'e göre su ve hava geçirmezlik. EN16523-1: 2015 +A1:2018 'e göre 2. seviyede en azından 3 kimyasala karşı geçirgenlik direnci (1 - 6). - **ZH** B类

- EN ISO 374-2:2019中规定的气密性和防水性。根据EN16523-1:2015 +A1:2018，至少针对3种化学品，抗渗透性能达到等级2。（1 - 6）。 - **SL** Tip B - Zrakotesnost in vodotesnost po EN ISO 374-2: 2019. Permeacijska odpornost na najmanj 3 kemikalije na ravni 2 po EN16523-1: 2015 +A1:2018 (1 - 6). - **ET** Tüüp B - Õhu- ja veekindlusi vastavalt standardile EN ISO 374-2:2019. Vastupidavus siseseibumisele vähemalt 3 teise taseme kemikaali suhtes vastavalt standardile EN16523-1:2015 +A1:2018 (1 - 6). - **LV** B tips – gaisa un ūdens necaurlaidība saskaņā ar EN ISO 374-2:2019. Necaurlaidība vismaz 3 ķīmiskām vielām ar 2. līmeni saskaņā ar EN16523-1:2015 +A1:2018 (1 - 6). - **LT** B tipas - nelaidumas vandeniui ir orui pagal EN ISO 374-2:2019. Atsparumas mažiausiai 3 chemikalų (2 lygio) skverbimuisi pagal EN16523-1: 2015 +A1:2018 (1 - 6). - **SV** Typ B - Tät mot vatten och luft enligt EN ISO 374-2:2019. Beständighet mot genomträngning mot minst 3 kemiska produkter på nivå 2 enligt EN16523-1:2015 +A1:2018 (1 - 6). - **DA** Type B – Modstandsdygtighed over for gennemtrængning af luft og vand ifølge EN ISO 374-2:2019. Modstandsdygtighed over for mindst 3 kemiske produkter på niveau 2 ifølge EN16523-1:2015 +A1:2018 (1 - 6). - **FI** Tyyppi B - Ilma- ja vesitiivisy standardin EN ISO 374-2:2019 mukaisesti. Läpäisyvastustuskyky vähintään kolmelle 2-tason kemikaalille, standardin EN16523-1:2015 +A1:2018 mukaisesti (1 - 6). - **NO** Type B - Luft- og vanntetthet i henhold til EN ISO 374-2: 2019. Gjennomtrengningsbestandighet mot minst 3 kjemikalier på nivå 2 i henhold til EN16523-1: 2015 +A1:2018 (fra 1 til 6). - **J55 FR** Détermination de la résistance à la dégradation par des produits chimiques selon EN ISO 374-4:2019. Partie 4 : Détermination de la résistance à la dégradation par des produits chimiques. - **EN** Determination of resistance to degradation by chemicals according to EN ISO 374-4: 2019. Part 4: Determination of resistance to degradation by chemicals. - **IT** Determinazione della resistenza al degrado da parte di agenti chimici in base allo standard EN ISO 374-4:2019. Parte 4 : Determinazione della resistenza al degrado da parte di agenti chimici - **ES** Determinación de la resistencia a la degradación por productos químicos de acuerdo con la EN ISO 374-4: 2019. Parte 4: Determinación de la resistencia a la degradación por productos químicos. - **PT** Determinação da resistência à degradação por produtos químicos, em conformidade com a EN ISO 374-4:2019. Parte 4: Determinação da resistência à degradação por produtos químicos. - **NL** Bepaling van weerstand tegen afbraak door chemicaliën volgens EN ISO 374-4:2019. Deel 4: Bepaling van de weerstand tegen afbraak door chemicaliën. - **DE** Bestimmung des Degradationswiderstands durch Chemikalien nach EN ISO 374-4:2019. Teil 4: Bestimmung des Degradationswiderstands durch Chemikalien. - **PL** Określenie odporności na uszkodzenie przez substancje chemiczne według normy EN ISO 374-4:2019. Część 4: Określenie odporności na uszkodzenie przez substancje chemiczne. - **CS** Stanovení odolnosti proti degradaci chemikáliemi podle normy EN ISO 374-4:2019. Část 4: Stanovení odolnosti proti degradaci chemikáliemi. - **SK** Stanovenie odolnosti proti degradácii chemikáliami podľa normy EN ISO 374-4:2019. Časť 4: Stanovenie odolnosti proti degradácii chemikáliami. - **HU** Vegyszerek hatására történő állagromlással szembeni ellenállás meghatározása az EN ISO 374-4:2019 szabvány szerint. 4. Rész: Vegyszerek hatására történő állagromlással szembeni ellenállás meghatározása. - **RO** Determinarea rezistenței la degradare cu produse chimice. - **EL** Προσδιορισμός της αντίστασης στην αποικοδόμηση από τα χημικά προϊόντα σύμφωνα με τον κανονισμό EN ISO 374-4:2019. Μέρος 4: Προδιορισμός της αντίστασης στην αποικοδόμηση από τα χημικά προϊόντα. - **HR** Određivanje otpornosti na razgradnju kemikalijama u skladu s EN ISO 374-4:2019. 4. dio: Određivanje otpornosti na razgradnju kemikalijama. - **UK** Визначення стійкості до псування хімічними речовинами відповідно до EN ISO 374-4: 2019. Частина 4: Визначення стійкості до псування хімічними речовинами. - **RU** Определение стойкости к повреждению химикатами согласно EN ISO 374-4:2019. Часть 4: Определение стойкости к повреждению химикатами. - **TR** EN ISO 374-4: 2019.Kısım 4: Kimyasalların yol açtığı bozunmaya karşı direnç kararlılığına göre kimyasalların yol açtığı bozunmaya karşı direnç kararlılığı. - **ZH** 根据EN ISO 374-4:2019测定对化学品的抗降解力。

部分4 : 测定对化学品的抗降解力。 - **SL** Določanje odpornosti proti razkrajanju s kemikalijami v skladu z EN ISO 374-4: 2019. 4. del: Ugotavljanje odpornosti proti razkroju s kemikalijami. - **ET** Kemikaalide toimel kulumisele vastupidavuse kindlaksmääramine. - **LV** Kimisku vielu noārdīšanās izturības noteikšana saskaņā ar EN ISO 374-4:2019. 4. daļa: Ķīmisku vielu noārdīšanās izturības noteikšana. - **LT** Atsparumo blogėjimui dėl chemikalų poveikio nustatymas pagal EN ISO 374-4:2019. 4 dalis: Atsparumo blogėjimui dėl chemikalų poveikio nustatymas. - **SV** Bestämning av beständighet mot degradering i enlighet med EN ISO 374-4:2019. del 4: Bestämning av beständighet mot degradering på grund av kemikalier. - **DA** Bestemmelse af modstandsdygtighed over for nedbrydning fra kemiske produkter ifølge EN ISO 374-4:2019. Del 4: Bestemmelse af modstandsdygtighed over for nedbrydning fra kemiske produkter. - **FI** Kemikaalien aiheuttaman hajoamisenkeston määrittys standardin EN ISO 374-4:2019 mukaan. Osa 4: Kemikaalien aiheuttaman hajoamisenkeston määrittys. - **NO** Bestemmelse av motstandsdyktighet mot nedbrytning av kjemikalier i henhold til EN ISO 374-4: 2019. Del 4: Bestemmelse av motstandsdyktighet mot nedbrytning av kjemikalier. - **D02 FR** n-Heptane (J) CAS 142-82-5 - **EN** n-Heptane (J) CAS 142-82-5 - **IT** n-eptano (J) CAS 142-82-5 - **ES** n-Heptano (J) CAS 142-82-5 - **PT** n-Heptano (J) CAS 142-82-5 - **DE** N-Heptan (J) CAS 142-82-5 - **PL** n-heptan (J) CAS 142-82-5 - **CS** n-heptan (J) CAS 142-82-5 - **SK** n-heptan (J) CAS 142-82-5 - **HU** n-Heptán (J) CAS 142-82-5 - **RO** n-Heptan (J) CAS 142-82-5 - **EL** n-Επτάνιο (J) CAS 142-82-5 - **HR** n-Heptan (J) CAS 142-82-5 - **UK** n-Гептан (J) CAS 142-82-5 - **RU** n-гептан (J) CAS 142-82-5 - **TR** n-Heptan (J) CAS 142-82-5 - **ZH** 正庚烷 (J) CAS 142-82-5 - **SL** n-heptan (J) CAS 142-82-5 - **ET** n-heptaan (J) CAS 142-82-5 - **LV** n-heptāns (J) CAS 142-82-5 - **LT** n-heptanas (J) CAS 142-82-5 - **SV** n-Heptan (J) CAS 142-82-5 - **DA** n-Heptan (J) CAS 142-82-5 - **FI** n-heptaan (J) CAS 142-82-5 - **NO** n-Heptan (J) CAS 142-82-5 - **D03 FR** Hydroxyde de sodium 40 % (K) CAS 1310-73-2 - **EN** Sodium hydroxide 40% (K) CAS 1310-73-2 - **IT** Sodio idrossido 40% (K) CAS 1310-73-2 - **ES** Hidróxido de sodio al 40 % (K) CAS 1310-73-2 - **PT** Hidróxido de sódio 40% (K) CAS 1310-73-2 - **NL** Natriumhydroxide 40% (K) CAS 1310-73-2 - **DE** Natriumhydroxid 40 % (K) CAS 1310-73-2 - **PL** Wodorotlenek sodu 40% (K) CAS 1310-73-2 - **CS** Hydroxid sodný 40 % (K) CAS 1310-73-2 - **SK** Hydroxid sodný 40 % (K) CAS 1310-73-2 - **HU** Nátrium-hidroxid 40% (K) CAS 1310-73-2 - **RO** Hidroxid de sodiu 40% (K) CAS 1310-73-2 - **EL** Υδροξείδιο του νατρίου 40 % (K) CAS 1310-73-2 - **HR** Natrijev hidroksid 40 % (K) CAS 1310-73-2 - **UK** Натрію гідроксид 40% (K) CAS 1310-73-2 - **RU** Гидроксид натрия, 40% (K). CAS 1310-73-2 - **TR** Sodyum hidroksiit %40 (K) CAS 1310-73-2 - **ZH** 氢氧化钠 40 % (K) CAS 1310-73-2 - **SL** Natrijev hidroksid 40 % (K) CAS 1310-73-2 - **ET** Naatriumhüdrokسيد 40% (K) CAS 1310-73-2 - **LV** Nātrija hidroksids 40% (K) CAS 1310-73-2 - **LT** Natrio hidroksidas 40 % (K) CAS 1310-73-2 - **SV** Natriumhydroxid 40 % (K) CAS 1310-73-2 - **DA** Natriumhydroxid 40% (K) CAS 1310-73-2 - **FI** Natriumhydroksidi 40 % (K) CAS 1310-73-2 - **NO** Natriumhydroksid 40% (K) CAS 1310-73-2 - **D18 FR** Formaldehyde 37% (T) CAS 50-00-0 - **EN** Formaldehyde 37% (T) CAS 50-00-0 - **IT** Formaldeide 37% (T) CAS 50-00-0 - **ES** Formaldehido 37% (T) CAS 50-00-0 - **PT** Formaldeído 37% (T) CAS 50-00-0 - **NL** Formaldehyde 37% (T) CAS 50-00-0 - **DE** Formaldehyd 37% (T) CAS 50-00-0 - **PL** Formaldehyd 37 % (T) CAS 50-00-0 - **CS** Formaldehyd 37 % (T) CAS 50-00-0 - **SK** Formaldehyd 37% (T) CAS 50-00-0 - **HU** Formaldehid 37% (T) CAS 50-00-0 - **RO** Formaldehid 37 % (T) CAS 50-00-0 - **EL** Φορμαλδεΐδη 37% (T) CAS 50-00-0 - **LV** Formaldehids 37% (T) CAS 50-00-0 - **LT** Formaldehid 37% (T) CAS 50-00-0 - **SV** Formaldehyd 37% (T) CAS 50-00-0 - **DA** Formaldehyd 37% (T) CAS 50-00-0 - **FI** Formaldehyd 37% (T) CAS 50-00-0 - **NO** Formaldehyd 37% (T) CAS 50-00-0 -

AR قفازات الوقاية للحماية من المواد الكيميائية الخطرة والكائنات المجهرية الدقيقة – جزء 1: متطلبات المصطلحات والأداء للمخاطر الكيميائية. **J70** النوع ب: إحكام غلق المياه والهواء وفقاً للمعيار **EN ISO 374-2:2019** مقاومة التسرب على الأقل لعدد 3 مواد كيميائية من المستوى 2 وفقاً للمعيار **J55**EN16523-1: 2015 +A1:2018 (1 - 6). **ES** 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10. 11. 12. 13. 14. 15. 16. 17. 18. 19. 20. 21. 22. 23. 24. 25. 26. 27. 28. 29. 30. 31. 32. 33. 34. 35. 36. 37. 38. 39. 40. 41. 42. 43. 44. 45. 46. 47. 48. 49. 50. 51. 52. 53. 54. 55. 56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64. 65. 66. 67. 68. 69. 70. 71. 72. 73. 74. 75. 76. 77. 78. 79. 80. 81. 82. 83. 84. 85. 86. 87. 88. 89. 90. 91. 92. 93. 94. 95. 96. 97. 98. 99. 100. 101. 102. 103. 104. 105. 106. 107. 108. 109. 110. 111. 112. 113. 114. 115. 116. 117. 118. 119. 120. 121. 122. 123. 124. 125. 126. 127. 128. 129. 130. 131. 132. 133. 134. 135. 136. 137. 138. 139. 140. 141. 142. 143. 144. 145. 146. 147. 148. 149. 150. 151. 152. 153. 154. 155. 156. 157. 158. 159. 160. 161. 162. 163. 164. 165. 166. 167. 168. 169. 170. 171. 172. 173. 174. 175. 176. 177. 178. 179. 180. 181. 182. 183. 184. 185. 186. 187. 188. 189. 190. 191. 192. 193. 194. 195. 196. 197. 198. 199. 200. 201. 202. 203. 204. 205. 206. 207. 208. 209. 210. 211. 212. 213. 214. 215. 216. 217. 218. 219. 220. 221. 222. 223. 224. 225. 226. 227. 228. 229. 230. 231. 232. 233. 234. 235. 236. 237. 238. 239. 240. 241. 242. 243. 244. 245. 246. 247. 248. 249. 250. 251. 252. 253. 254. 255. 256. 257. 258. 259. 260. 261. 262. 263. 264. 265. 266. 267. 268. 269. 270. 271. 272. 273. 274. 275. 276. 277. 278. 279. 280. 281. 282. 283. 284. 285. 286. 287. 288. 289. 290. 291. 292. 293. 294. 295. 296. 297. 298. 299. 300. 301. 302. 303. 304. 305. 306. 307. 308. 309. 310. 311. 312. 313. 314. 315. 316. 317. 318. 319. 320. 321. 322. 323. 324. 325. 326. 327. 328. 329. 330. 331. 332. 333. 334. 335. 336. 337. 338. 339. 340. 341. 342. 343. 344. 345. 346. 347. 348. 349. 350. 351. 352. 353. 354. 355. 356.



GLOB MIGR FR Contact Alimentaire - Migration Globale - **EN** Food contact - Overall Migration - **IT** Contatto alimentare – Migrazione Globale - **ES** Contacto con alimentos - Migración global - **PT** Contacto alimentar - Migração global - **NL** Contact met voedingsmiddelen - Totale migratie - **DE** Kontakt mit Lebensmitteln - Globale Migration - **PL** Kontakt z artykułami spożywczymi - Migracja globalna - **CS** Styk s potravinami – celková migrace - **SK** Kontakt s potravinami – Globálna migrácia - **HU** Érintkezés élelmiszerekkel - Teljes kioldódás - **RO** Contactul cu produse alimentare - migrație globală - **EL** Επαφή με τρόφιμα - Πλήρης Μετάβαση - **HR** Dodir s hranom - globalna migracija - **UK** Контакт з харчовими продуктами – глобальна міграція - **RU** Контакт с продуктами питания - Глобальное перемещение - **TR** Contact Alimentaire - Migration Globale - **ZH** 食品接触 - 总体迁移 - **SL** Stik s hrano – celotna migracija - **ET** Kontakt toiduainetega - globaalne migratsioon - **LV** Kontakts ar pārtikas precēm – Kopējā migrācija - **LT** Sąlytis su maisto produktais – Globalinė migracija - **SV** Kontakt med livsmedel - Global Migration - **DA** Fødevarekontakt – Global migration - **FI** Elintarvikekosketus – Globaali kulkeutuminen - **NO** Matkontakt - global migrasjon - **C07 FR** Contact avec tout type de denrées alimentaires - **EN** Contact with any type of food - **IT** Contatto con qualsiasi tipo di derrate alimentari - **ES** Contacto con todo tipo de productos alimenticios - **PT** Contacto com qualquer tipo de produto alimentar - **NL** Contact met allerlei soorten voedingsmiddelen - **DE** Kontakt mit Lebensmitteln aller Art - **PL** Kontakt ze wszystkimi rodzajami żywności - **CS** Styk se všemi typy potravin - **SK** Kontakt s akýmkoľvek typom potravin - **HU** Érintkezés minden típusú élelmiszerral - **RO** Contactul cu orice tip de produse alimentare - **EL** Επαφή με κάθε είδους τροφίμου - **HR** Dodir sa svim vrstama prehrambenih proizvoda - **UK** Контакт з будь-яким типом харчових продуктів - **RU** Contact avec tout type de denrées alimentaires - **TR** Tüm gıda türleriyle temas - **ZH** 与任何类型的食品接触 - **SL** Stik z vsemi vrstami živil - **ET** Kontakt igasuguste toiduainetega - **LV** Kontakts ar jebkura veida pārtikas precēm - **LT** Sąlytis su bet kurios rūšies maisto produktais - **SV** Kontakt med någon typ av livsmedel - **DA** Kontakt med alle typer fødevarer - **FI** Kosketus kaikenlaisten elintarvikkeiden kanssa - **NO** Kontakt med alle typer mat - **AR** ملامسة الأغذية - هجرة المواد المكونة للأغذية **C07** ملامسة جميع أنواع المنتجات الغذائية

V1600 : GLOB MIGR : C07: . - EN ISO 374-5: 2016 : J56: „J57: . - EN ISO 374-1:2016+A1:2018 : J70: B„J55: „D02: 4 > 120 mn,D03: 6 > 480 mn,D18: 5 > 240 mn - EN ISO 21420:2020 : A92: 5 Colour : Black - Size : 6/7,7/8,8/9,9/10,10/11,11/12
--

FR Organisme Notifié ayant procédé à l'Examen UE de type (module B) et ayant établi l'Attestation d'Examen UE de Type. - **EN** Notified Body which carried out the EU-Type Examination (module B) and issued the EU-Type Examination Certificate. - **IT** Ente Notificato che ha effettuato l'Esame UE del modello (modulo B) e che ha redatto l'Attestazione d'esame UE del modello - **ES** Organismo notificado que realizó el examen de tipo UE (módulo B) y emitió el certificado correspondiente de tipo UE. - **PT** Organismo Notificado que procedeu ao Exame UE de tipo (módulo B) e que emitiu o Certificado de Exame UE de Tipo. - **NL** De aangemelde instantie die het EG-type onderzoek heeft uitgevoerd (module B) en het certificaat van het EG-type onderzoek heeft afgegeven. - **DE** Beauftragte Stelle, die die EU-Baumusterprüfung (Modul B) durchgeführt und die EU-Baumusterprüfbescheinigung ausgestellt hat. - **PL** Jednostka notyfikowana, która przeprowadziła egzamin UE na typ (moduł B) i która wystawiła zaświadczenie o egzaminie UE na typ. - **CS** Pověřený kontrolní orgán, který provedl typovou zkoušku CE (modul B) a vystavil certifikát o typové zkoušce CE. - **SK** Notifikovaný orgán, ktorý vykonal typovú skúšku EÚ (modul B) a vystavil osvedčenie o typovej skúške EÚ. - **HU** Bejelentett Tanúsító Szervezet, amely az EU-s Típusvizsgálatot elvégezte (B modul) és az EU-s Típusánusítványt kiállította. - **RO** Organism notificat care a efectuat examinarea UE de tip (modulul B) și a emis certificatul de examinare UE de tip. - **EL** Κοινοποιημένος οργανισμός έχοντας διενεργήσει την Εξέταση τύπου ΕΕ (ενότητα Β) και έχοντας θεσπίσει το Πιστοποιητικό Εξέτασης Τύπου ΕΕ. - **HR** Prijavljeno tijelo koje je izvršilo EU ispitivanje tipa (modul B) izdalo EU potvrdu o ispitivanju tipa. - **UK** Уповноважений орган, що здійснив стандартну експертизу ЕС (модуль В) та надав стандартний сертифікат експертизи ЕС. - **RU** Нотифицированный орган, проводивший экзамен по типу ЕС (модуль В) и выдавший сертификат об экзамене ЕС. - **TR** AB-Tipi İncelemeyi (modül B) gerçekleştiren ve EU-Tipi İnceleme Sertifikasını düzenleyen Onaylanmış Kurum. - **ZH** 公告机构已开展标准欧盟检测（模块B），并已通过标准欧盟检验认证。 - **SL** Priglašeni organ, ki je opravil EU-pregled tipa (modul B) in izdal potrdilo o EU-pregledu tipa. - **ET** ELi tüübihindamise teinud (vorm B) ja ELi tüübihindamistõendi koostanud teavitatud asutus. - **LV** Pilnvarotā iestāde ir veikusi ES tipa pārbaudi (B modulī) un ir izstrādājusi ES tipa pārbaudes sertifikātu. - **LT** Notifikuotoji įstaiga, atlikusi ES tipo tyrimą (B modulį) ir išdavusi ES tipo sertifikatą. - **SV** Anmält organ som prövat och utfärdade EU-typintyget för typen (modul B). - **DA** Notificeret organ, der har udført undersøgelsen EU af type (modul B), og som har etableret EU undersøgelsesattesten af type. - **FI** Ilmoitettu laitos, joka on suorittanut EU-tyyppitarkastuksen (B-moduuli) ja laatinut todistuksen suoritetusta EU-tyyppitarkastuskokeesta. - **NO** Bemyndiget organ som har gjennomført EU-typeundersøkelsen (modul B) og har etablert EU-typeprøvningsattest. -

AR ابلاغ الهيئة التي اجريت فحص الاتحاد الأوروبي من نوع (وحدة B) اصدار شهادة امتحان الاتحاد الأوروبي

SGS FIMKO OY (0598) - TAKOMOTIE 8 FI-00 HELSINKI FINLANDE.

FR Organisme Notifié en charge de l'évaluation de la conformité au type de l'EPI produit (module C2 ou module D). - **EN** Notified Body in charge of the evaluation of conformity to type of the produced PPE (module C2 or module D). - **IT** Ente Notificato incaricato della valutazione della conformità del modello dell'EPI prodotto (Modulo C2 o modulo D). - **ES** Organismo notificado a cargo de la evaluación de conformidad del tipo de EPI producido (módulo C2 o módulo D). - **PT** Organismo Notificado responsável pela avaliação da conformidade do tipo de EPI produzido (módulo C2 ou módulo D). - **NL** De aangemelde instantie die verantwoordelijk is voor de conformiteitsevaluatie van het PBM-product (module C2 of module D). - **DE** Beauftragte Stelle, die die Konformitätsprüfung für PSA-Produkte (Modul C2 oder Modul D) durchgeführt hat. - **PL** Jednostka notyfikowana odpowiedzialna za ocenę zgodności z typem ŚOI (modul C2 lub D). - **CS** Pověřený kontrolní orgán, který má na starosti vyhodnocení souladu s příslušným typem výrobku OOP (modul C2 nebo modul D). - **SK** Notifikovaný orgán poverený schvaľovaním súladu s typom OOPP (modul C2 alebo D). - **HU** Bejelentett Tanúsító Szervezet, amelynek feladata a gyártott EVE típusmegfelelőségének vizsgálata (C2 modul vagy D modul). - **RO** Organism notificat responsabil cu evaluarea conformității de tip a EPI produs (modulul C2 sau modulul D). - **EL** Κοινοποιημένος οργανισμός υπεύθυνος για την αξιολόγηση της συμμόρφωσης με τον τύπο του παραγόμενου ΜΑΠ (ενότητα C2 ή ενότητα D). - **HR** Prijavljeno tijelo nadležno za ocjenu skladnosti s tipom OZO proizvoda (modul C2 ili modul D). - **UK** Нотифікований орган, який відповідає за оцінку відповідності типу виробленого ЗІЗ (модуль C2 або модуль D). - **RU** Нотифицированный орган, отвечающий за оценку соответствия типу произведенного СИЗ (модуль C2 или модуль D). - **TR** Üretilmiş KKD'nin (modül C2 ya da modül D) tipine uyumluluğu değerlendirmekle yükümlü Onaylanmış Kurum. - **ZH** 公告机构负责评估EPL类产品的合规性（模块C2或模块D）。 - **SL** Priglašeni organ, odgovoren za ocenjevanje skladnosti s tipom izdelane osebne zaščitne opreme (modul C2 ali modul D). - **ET** Toode tud isikukaitsevahendi vastavushindamise eest (vorm C2 või vorm D) vastutav teavitatud asutus. - **LV** Pilnvarotā iestāde ir atbildīga par IAL tipa preces atbilstības novērtēšanu (C2 modulī vai D modulī). - **LT** Notifikuotoji įstaiga, atsakinga už pagaminatą AAP tipo atitikties vertinimą (C2 ar D modulį). - **SV** Anmält organ ansvarigt för utvärderingen av överensstämmelsen med typ av personlig skyddsutrustning (modul C2 eller modul D). - **DA** Notificeret organ med ansvar for evaluering af overensstemmelsen med typen af det personlige værnemiddelprodukt (modul C2 eller modul D). - **FI** Ilmoitettu laitos, joka on vastuussa EPI-tuotteen vaatimustenmukaisuusarviinnista (C2-moduuli tai D-moduuli). - **NO** Bemyndiget organ med ansvar for vurdering av samsvar med typen PPE produsert (modul C2 eller modul D). -

AR اخبار الهيئة المسؤولة عن تقييم المطابقة مع نوع معدات الحماية الشخصية المنتجة (الوحدة C2 أو الوحدة D)

CENTRO TESSILE COTONIERO E ABB (0624) - S.P.A. CENTROCOT PIAZZA S. ANNA, 2 21052 BUSTO ARSIZIO ITALIE.

FR Matière: V1600: 100% nitrile. **EN Material:** V1600: 100% nitrile. **IT Materiale:** V1600: 100% nitrile. **ES Material:** V1600: 100% nitrilo. **PT Material:** V1600: 100% nitrilo. **NL Materiaal:** V1600: 100% nitril. **DE Material:** V1600: 100% Nitril. **PL Material:** V1600: 100% nitryl. **CS Materiál:** V1600: 100% nitril. **SK Materiál:** V1600: 100 % nitril. **HU Anyag:** V1600: 100% nitril. **RO Materie:** V1600: 100% nitril. **EL Υλικό:** V1600: 100% νιτρίλιο. **HR Materijal:** V1600: 100 % nitril. **UK Матеріал:** V1600: 100% нітрил. **RU Материал:** V1600: 100% нитрил. **TR Malzeme:** V1600: %100 nitril. **ZH 材料:** 2.01.375: 100% 丁腈。 **SL Material:** V1600: 100 % nitril. **ET Material:** V1600: 100% nitiiril. **LV Materiāls:** V1600: 100 % nitrils. **LT Medžiaga:** V1600: 100 % nitrilas. **SV Material:** V1600: 100 % nitril. **DA Materiale:** V1600: 100% nitril. **FI Materiaali:** V1600: 100 % nitriliä. **NO Materiale:** V1600: 100 % nitril.

AR المادة: 100% V1600 نتريل.